

SCOTT® Coreless JRT® Twin Tissue Dispenser

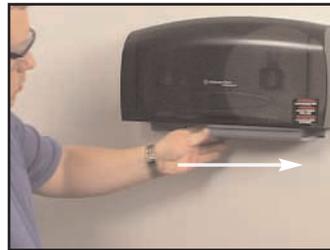
Loading Made Easy

Be sure to follow the mounting instructions found on the other side.

LOADING IS EASY!
Front cover
DOES NOT
open!



NOTE: The right side must be loaded first or you will be unable to load the second roll of tissue.



1 Install the first roll on the right side of the dispenser by sliding the access door to the far left.

2 TO INSTALL THE FIRST ROLL: Make sure the roll unwinds in a COUNTER CLOCK-WISE direction. Then align the dimple in the center of the roll with the arrow on the front of the dispenser. Push roll upward until it locks into place.

3 TO INSTALL THE SECOND ROLL OF TISSUE, slide the access door from the left to the far right, blocking the roll you just installed.

4 Make sure the roll unwinds in a CLOCK-WISE direction. Then align the dimple of the second roll with the arrow on the left side of the dispenser front. Push the roll upwards until it locks into place.

5 The dispenser is now ready for use.

Remember these important points when loading the SCOTT® Coreless JRT® Twin Tissue Dispenser:

- The access door will not slide, exposing the right roll until a sufficient amount of tissue has been used on the left side.
- Should it be necessary to remove a stub roll smaller than 3 inches, push it upwards and free of the holder. Now it can be removed by pulling it down either to the right or left.
- In the unlikely event you will have to remove a roll greater than 3 inches in diameter, use your fingers to depress the metal roll holder spring found behind the roll. While depressing the spring, gently pull the roll down in a rocking motion. **DO NOT FORCE THE ROLL OUT BY PULLING STRAIGHT DOWN OR YOU WILL DAMAGE YOUR DISPENSER.**

Distribuidora gemela de papel higiénico sin tubo SCOTT® JRT®

Fácil de cargar

Siga las instrucciones de instalación del anverso.

*¡La carga de la distribuidora es muy sencilla!
¡Ni siquiera es necesario abrir la puerta!*



Nota: El lado derecho debe cargarse primero, ya que de lo contrario no podrá cargarse el segundo rollo de papel.



1 Deslice la puerta de acceso hasta el extremo izquierdo para instalar el primer rollo del lado derecho de la distribuidora.

2 Para instalar el primer rollo de papel, asegúrese primero de que el papel se desenrolle hacia la IZQUIERDA. A continuación alinee la depresión del centro del rollo con la flecha de la parte anterior de la distribuidora. Empuje el rollo hacia arriba hasta que entre a presión en su lugar.

3 Para instalar el segundo rollo de papel, deslice la puerta de acceso del lado izquierdo hasta el extremo derecho para bloquear el rollo que acaba de instalar.

4 Asegúrese de que el papel se desenrolle hacia la DERECHA. A continuación alinee la depresión del segundo rollo con la flecha del lado izquierdo de la parte anterior de la distribuidora. Empuje el rollo hacia arriba hasta que entre a presión en su lugar.

5 La distribuidora está lista para usarse.

Siempre que cargue la distribuidora gemela de papel higiénico sin tubo JRT® de SCOTT®, recuerde estos puntos importantes:

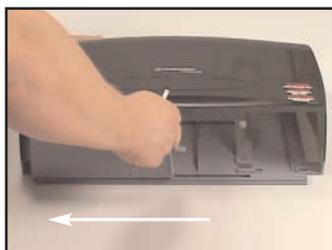
- La puerta de acceso no se desliza para exponer el rollo del lado derecho sino hasta que se ha consumido la cantidad suficiente de papel del lado izquierdo.
- En caso de que sea necesario sacar un rollo agotado pequeño de menos de 3 pulgadas, empujelo hacia arriba y quitelo del portarrollos. A continuación tire de él hacia abajo y hacia la derecha o izquierda para sacarlo.
- En caso poco probable de que sea necesario sacar un rollo de más de 3 pulgadas de diámetro, presione con los dedos el muelle del portarrollos metálico que se encuentra atrás del rollo. Mantenga presionado el muelle y tire del rollo hacia abajo con cuidado con movimientos oscilatorios. **EVITE SACAR EL ROLLO POR LA FUERZA TIRANDO DE ÉL DIRECTAMENTE HACIA ABAJO, YA QUE PODRÍA DAÑAR LA DISTRIBUIDORA.**

Boîte distributrice de papier hygiénique en rouleau double sans noyau SCOTT® JRT®

Chargement facile

Assurez-vous de suivre les instructions pour la pose indiquées de l'autre côté.

Chargement facile!
Le couvercle
ne s'ouvre pas!



Nota : Vous devez charger le côté droit en premier, sinon vous serez incapable de charger le deuxième rouleau de papier hygiénique.

- 1 Installez le premier rouleau sur le côté droit de la boîte distributrice en faisant glisser la porte d'accès vers l'extrême gauche.
- 2 Pour installer le premier rouleau : Assurez-vous que le rouleau se déroule dans le SENS INVERSE DES AIGUILLES D'UNE MONTRE. Alignez ensuite la « fossette » située au centre du rouleau avec la flèche localisée sur le devant de la boîte distributrice. Remontez le rouleau vers le haut jusqu'à ce qu'il bloque.
- 3 Pour installer le deuxième rouleau de papier hygiénique, faites glisser la porte d'accès de la gauche vers l'extrême droite afin de bloquer le rouleau que vous venez tout juste d'installer.
- 4 Assurez-vous que le rouleau se déroule dans le sens des aiguilles d'une montre. Alignez ensuite la « fossette » située au centre du deuxième rouleau avec la flèche localisée à gauche du devant de la boîte distributrice. Remontez le rouleau vers le haut jusqu'à ce qu'il bloque.
- 5 La boîte distributrice est maintenant prête à être utilisée.

Rappelez-vous de ces points importants lors du chargement de la boîte distributrice de papier hygiénique en rouleau double sans noyau JRT® SCOTT®.

- La porte d'accès ne glissera pas, pour exposer le rouleau droit, tant qu'une quantité suffisante de papier hygiénique n'aura pas été utilisée sur le rouleau gauche.
- Si vous devez retirer un rouleau partiellement vide dont le diamètre est inférieur à 3 po, remontez le rouleau vers le haut afin de le dégager du support. Vous pouvez alors le retirer en appuyant dessus soit vers la droite, soit vers la gauche.
- Si jamais vous deviez retirer un rouleau partiellement vide dont le diamètre est supérieur à 3 po, appuyez sur le ressort métallique situé derrière le rouleau. Pendant que vous appuyez sur le ressort, tirez doucement sur le rouleau en effectuant un mouvement de balancement. **NE TIREZ PAS SUR LE ROULEAU VERS LE BAS POUR LE RETIRER, CELA POURRAIT ENDOMMAGER LA BOÎTE DISTRIBUTRICE.**